

報告CalWORKs和CALFRESH的更改

案件名稱:	
案件號碼:	
工作人員號碼:	

因為你領取 Cash Aid CalFresh，當你的總共收入達到某一個水平，你必須在**10天內**報告。任何時候你的家庭每月總收入是超過你目前的收入申報門檻 (IRT)，你必須申報。

福利類型	CalWORKs	CalFresh
家庭大小		
你目前的收入		
你的 IRT 是		

注意： 如果你的 CalFresh 的 IRT 是列為“N/A”，你不需要向 CalFresh 報告你收入的改變直到你提交下一份 SAR 7 或再次證明時，以先到者為準。但是，如果你 CalWORKs 列出有 IRT 金額，當你的總收入超過這金額時，你必須呈報。

如何報告？

如果你的總收入超過上面所列出 IRT 的金額，你必須在 **10 天之內**向郡政府報告。你可以用電話或書面形式報告這些資料給郡政府。

所謂“每月總收入”是指：

- ⇒ 你所獲得的任何款項（包括賺取的**和非賺取的**）。
- ⇒ 任何扣除額被扣除**之前**的金額。（扣減的例子如稅收，社會保險或其它退休供款，扣發等。）

什麼將會發生？

- ⇒ 根據超過你 IRT 的收入，你的補助金可能被減少或停止。
- ⇒ 當你的收入有改變，或當有人搬進或搬離你的住所，你的 IRT 可能會改變。
- ⇒ 每次你的 IRT 有所改變，郡政府將以書面形式通知你。
- ⇒ 你亦需要報告在每年的重新確定/重新認證 (RD/RC) 時 RD/RC 表格所詢問有關的全部收入。即使你已經報告了這筆金額。

不報告的懲罰

當你的收入超過你的家庭 IRT 限額時你沒有報告，你可能會獲得超出你應該獲得的福利。根據你沒有報告的收入，你**必須**償還任何額外的福利。如果你故意不報告以圖獲得更多的福利，這是欺詐行為，你會被刑事指控。

因為你領取 CalWORKs，當以下的情況發生時，你亦**必須在 10 天之內**報告：

1. 每當有人搬進或搬離你家。
2. 每當有人加入你家庭，或有人在你家中是有違反緩刑或假釋的條件。
3. 每當有人加入你家庭，或有人在你家是在逃避法律。
4. 每當你更改地址。

如果你領取 CalFresh，你亦**必須**報告以下事項：

- 如果你是一個沒有無眷屬，能工作的成年人 (ABAWD)，你必須隨時報告你的工作或訓練時數下降到每週不足 20 小時，或每月 80 小時。

自願報告資料

你也可以隨時自願向郡政府報告改變。報告某些的改變可能會令你獲取更多的福利。例如：

- 你家中有人懷孕。
- 領取現金補助的人有特別需要，例如：懷孕，醫生指定的特別飲食規定，家庭緊急情況，等等。
- 對於 CalFresh，如果有殘疾人士或 60 歲或 60 歲以上，支付新的或者自費支付更高的醫療費用。